

Einzelteile/ Component parts / Компоненты KG/UB 20, 55, 70, 100

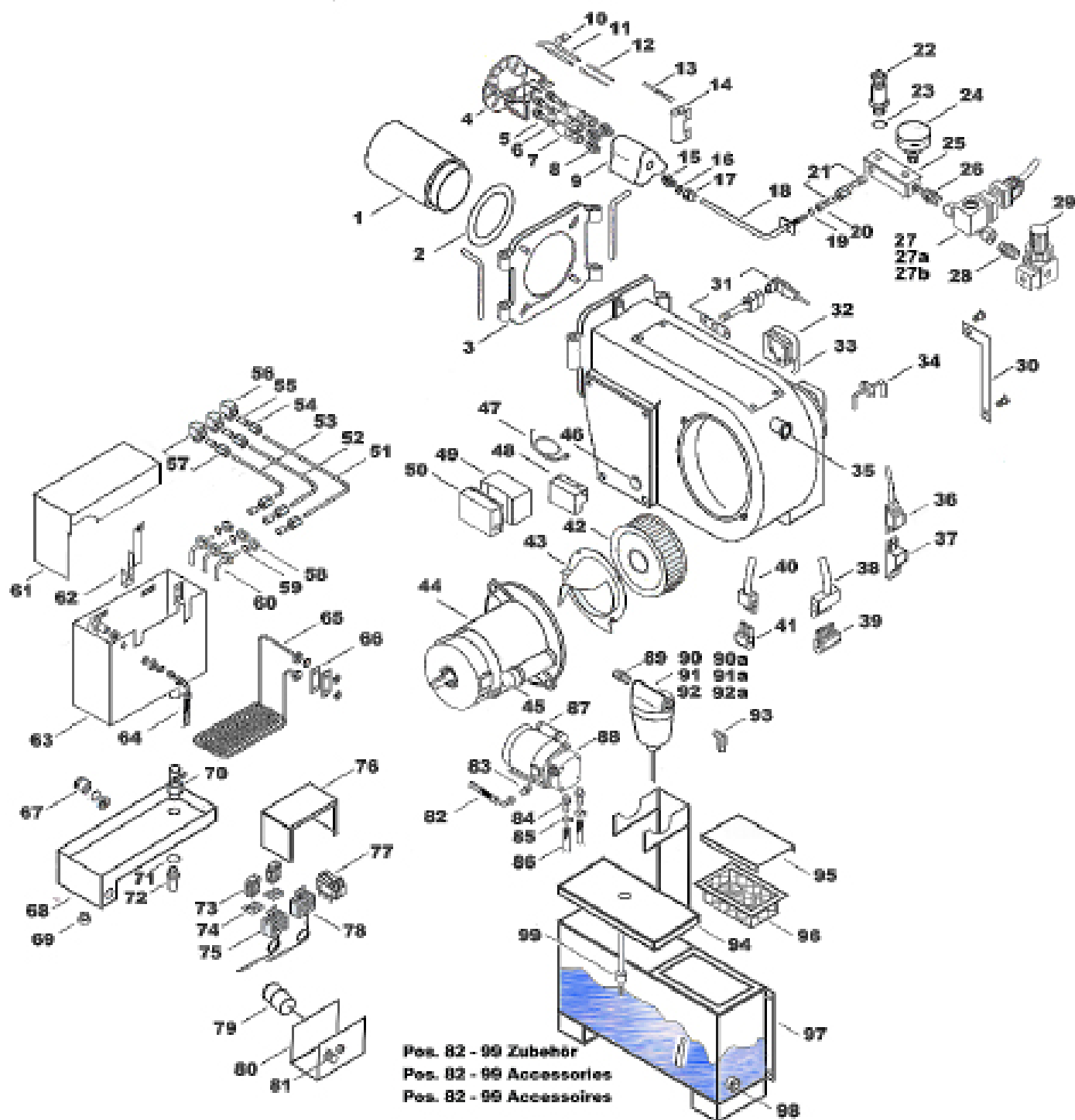


Bestell-Nr. / Requisition number / заказной номер

				KG/UB20 -05	KG/UB55 -05	KG/UB70 -04	KG/UB100 -04
1	Brennerrohr	Burner tube	Трубка горелки	034365		028231	
2	Stauscheibe konisch mit Zündelektrode	Flame ring with ignition electrode	Кольцо горения с электродом зажигания	039285	039288	037225-01	
3	Düse	Nozzle	Сопло	028133 3609-11	028157 DA-2	028158 DA-1,5	028157 DA-2
4	O-Ring für Düse	Seal for nozzle	Уплотнение для сопла	004360			
5	Oberteil Elektrodenhalter	Upper part of electrode fastener	Верхняя часть крепления электрода	038349			
6	Keramikunterlage	Ceramic mat	Керамическая подставка	038350			
7	Zündelektrode	Ignition electrode	Электрод зажигания	039286		038564	
8	Zündkabel	Ignition cable	Кабель зажигания	036471			
9	Adapter für Düse	Adaptor for nozzle	Адаптер для сопла	037735			
10	Nippel	Nipple	Ниппель	034394			
11	Klemmring	Clamp ring	Зажимное кольцо	034393			
12	Überwurfmutter	Cup nut	Колпачковая гайка	034392			
13	Verbindungsrohr	Connecting tube	Соединительная трубка	1x 034367	1x 034368	2x 034363	2x 034364
14	Verbindungswinkel	Transition piece	Переходник	034391			
15	Sicherheitsventil 1,2 bar	Safety valve 1,2 bar	Предохранительный клапан 1,2 бар	036209			
16	Kupferdichtung	Seal copper	Медное уплотнение	034407			
17	Manometer	Pressure gauge	Манометр	028140			
18	Verteilerstück	Distributor	Распределитель	034366			
19	Nippel	Nipple	Ниппель	028142			
20	Magnetventil kpl.	Solenoid valve cpl.	Соединение электромагнитного клапана	045889			
20a	Magnetventilspule	Coil solenoid valve	Обмотка электромагнитного клапана	045915			
21	Nippel	Nipple	Ниппель	034396			
22	Primärluftregler	Primary air regulator	Регулятор первичного воздуха	023626			
23	Kondensator	Capacitor	Конденсатор	034812-01			
25	Flammenwächter	Photo-electric cell	Фотозлемент	040133			
27	Heizpatrone	Cartridge heater	Патронный нагревательный элемент	006769			
28	Halter Heizpatrone	Holder cartridge heater	Держатель патронного нагревательного элемента	038960			
29	Kabeldurchführung	Cable passage	Кабельный лоток	034404			
30	Motor	Motor	Двигатель	028139-01			
31	Ventilatorrad	Fan wheel	Колесный вентилятор	039502	028237		
32	Einströmdüse	Inlet nozzle	Вход сопла	039501	038961		
32a	Luftkulis	Adjusting flap	Регулировочная заслонка	050338			
33	Sockel für Ölfeuerungsautomat	Socket for burner control	Разъем блока управления горелкой	006595			
34	Ölfeuerungsautomat	Burner control	Блок управления горелкой	006411			
35	Montageblech	Fitting panel	Монтажная панель	034405			
36	Steckerteil 3-pol.grün	Plug 3-pol green	3-полюсный штекер, зеленый	045891			
37	Buchsenteil 3-polig grün	Jack 3-pol.green	3-полюсный разъем, зеленый	045892			
38	Stecker Brenner	Plug 7-pol.burner	7-полюсный штекер, горелка	006605			
39	Buchsenteil Brenner	Jack 7-pol.burner	7-полюсный разъем, горелка	025197			
40	Deckel	Cover	Крышка	034423			
41	Schauglas	Gauge glas	Указатель уровня	035536			
42	Aufkleber Luftskala	Label air scale	Наклейка – воздушная шкала	034400			
43	Stecker 3-polig schwarz	Prise 3-pol.black	3-полюсный разъем, черный	006891			
44	Buchsenteil 3-polig schwarz	Jack 3-pol black	3-полюсный штекер, черный	006889			
45	Anschlussstutzen	Connection	Соединитель	038347			
46	Verbindungsrohr Öl	Connection pipe oil	Соединение маслопровода	028259			
47	Verbindungsrohr Öl	Connection pipe oil	Соединение маслопровода	028259		028260	
48	Überwurfmutter	Cup nut	Колпачковая гайка	038930			
49	Schneidring	Cutting ring	Врезное кольцо	038931			
50	Winkelverschraubung	Elbow union	Коленчатый патрубок	038929			
51	Verschraubung	Screwing	Винтовое соединение	034942			
52	Stopfen Gummi	Stopper rubber	Резиновый буфер	034399			
53	Stopfen Gummi oval	Stopper rubber oval	Овальный резиновый буфер	034398			
54	Brennerflansch	Burner flange	Фланец горелки	028137			
55	Schraube	Screw	Винт	039068			

Ausgabe März 2012 Technische Änderungen vorbehalten

				KG/UB20 -05	KG/UB55 -05	KG/UB70 -04	KG/UB100 -04	
56	Mutter	Nut	Гайка	039069				
57	Flanschdichtung	Seal flange	Фланцевое уплотнение	028136				
58	Kabelanschluss Zündtrafo	Connection Transformer	Соединение трансформатора	036472				
59	Zündtrafo	Transformer	Трансформатор	026640				
60	Einstellknopf + Rosette	Setting knob + rosette	Установочная рукоятка + розетка	036309				
61	Schaltgehäuseabdeckung	Control box lid	Крышка блока управления	051356				
62	Differenzdruckwächter	Differential pressure switch	Дифференциальное реле давления	036447				
63	Differenzdruckwächter Silikonschlauch	Differential pressure switch Silicon tube	Дифференциальное реле давления Силиконовая трубка	004340				
64	Sicherheitstemperaturbegrenzer	Overheat thermostat	Термостат для защиты от перегрева	036310				
65	Temperaturregler	Temperature regulator	Терморегулятор	036308				
66	Mikroschalter	Micro switch	Микровыключатель	006794				
67	Relais	Relay	Реле	036469				
68	Adapter	Adapter	Адаптер	036468				
69	Schaltgehäusezarge	Control box	Блок управления	042002				
70	Schwimmer	Float	Поплавок	028148				
71	Dichtung für Heizschlange	Seal for heating coil	Уплотнение для нагревательного элемента	028309				
72	Heizschlange 1100 W	Heating coil 1100 W	Нагревательный элемент 1100 Вт	028153				
73	Brennertankdeckel	Burner tank lid	Крышка резервуара горелки	028152				
74	Flexible Leitung	Flexible hose	Гибкий шланг	028156				
75	Fühlerhalter	Sensor holder	Держатель датчика	031264				
76	Ansaugrohr	Suction pipe	Всасывающая труба	028154				
77	Kupferdichtung	Seal copper	Медное уплотнение	034407				
78	Mutter	Nut	Гайка	038928				
79	Brennertank	Burner tank	Резервуар горелки	034384				
80	Schwimmerschalter	Contact switch	Контактный выключатель	030589				
81	Auffangschale	Overflow tank	Резервуар для слива лишней жидкости	034382				
82	Siliconstopfen	Threated plug	Резьбовая пробка	038927				
83	Kupferdichtung	Seal copper	Медное уплотнение	034409				
84	Nippel 1/2"	Nipple 1/2"	Ниппель 1/2"	034411				
85	Winkelstück 1/2"	Angle 1/2"	Уголок 1/2"	034410				
86	Ablassventil	Draining valve	Сток	028150				
87	Ablassstutzen	Drain nipple	Ниппель стока	034811				
	ohne Zeichnung	without drawing	Без чертежа					
	Düsenstock kpl.	Nozzle connection	Соединение сопла	034385	034387	034386	034388	
	Zubehör	Accessories	Аксессуары					
88	Schlauchleitung	Hose assembly	Шланг в сборе с соединениями	004020				
89	Einschraubstutzen	Screw-in gland	Ввинчивающийся сальник	004019				
90	Einschraubstutzen	Screw-in gland	Ввинчивающийся сальник	004021				
91	Rohrschelle	One-piece clip	Цельный зажим	003897				
92	Ölschlauch	Hose pour oil	Масляный шланг	022376				
93	Pumpe Förderaggregat	Pump feeding aggregat	Питатель, насос	005328				
94	Motor Förderaggregat	Motor feeding aggregat	Питатель, двигатель	038687-01				
95	Übergangsstutzen	Transition piece	Переходник	003768				
96	Filter beheizt	Filter heated	Фильтр нагревателя	006711				
97	Filtereinsatz	Filter insert	Вставка фильтра	006906				
98	Heizpatrone	Heating cartridge	Патронный нагревательный элемент	006905				
96a	Filter unbeheizt	Filter unheated	Филтр, не подогревается	005943				
97a	Filtereinsatz	Filter insert	Сет филтра	053692				
98a	Dichtungssset	Kit seal	Сет уплотнения	053691				
99	Winkeleinschraubverschraubung	Threaded joint angle	Резьбовое угловое соединение	004018				
100	Tankklappe	Tank flap	Заслонка резервуара	002449				
101	Tanksieb	Tank strainer	Сетчатый фильтр резервуара	001460				
102	Tankdeckel+Ölfilterhalter	Tankklid + support oil filter	Крышка резервуара + опора масляного фильтра	036571-01		036572	036573-01	
103	Gerätetank	Heater tank	Резервуар нагревателя	001564		001573	001549	
104	Verschlusschraube	Screw plug	Резьбовая пробка	003734				
105	Schwimmer	Float	Поплавок	022336				



			KG/UB150 -04	KG/UB200 -04
1	Brennerrohr	Burner tube	Трубка горелки	028233 028234
2	Flanschdichtung	Seal flange	Фланцевое уплотнение	028235
3	Befestigungsflansch	Fixing flange	Фиксирующий фланец	028236
4	Stauscheibe mit Zünde­lektrode	Flame ring with ignition electrode	Кольцо горения с электродом зажигания	035955
5	Düse	Nozzle	Сопло	028158 DA-1.5 028161 DA - 2.A
6	O-Ring für Düse	Seal for nozzle	Уплотнение для сопла	004360
7	Adapter für Düse	Adapter for nozzle	Адаптер для сопла	037735
8	Übergangsstutzen	Transition piece	Переходник	siehe Düsenstock kpl. see nozzle connection cpl. смотрите коннект сопла компл.
9	Verteiler	Distributor	Распределитель	
10	Oberteil Elektrodenhalter	Upper part of electrode fastener	Верхняя часть крепления электрода	035946
11	Zünde­lektrode	Ignition electrode	Электрод зажигания	028258
12	Zündkabel	Ignition cable	Кабель зажигания	036470
13	Heizpatrone	Cartridge heater	Патронный нагревательный элемент / сопло	006769
14	Halter für Heizpatrone	Support cartridge heater	Подставка для патронного нагревательного элемента	038960
15	Übergangsstutzen	Transition piece	Переходник	040128
16	Klemmring	Clamp ring	Зажимное кольцо	040129
17	Überwurf­mutter	Cup nut	Колпачковая гайка	040130
18	Verbindungsrohr	Connecting tube	Соединительная трубка	031562
19	Scheibe	Washer	Шайба	039071
20	Mutter	Nut	Гайка	039070
21	Druckrohr­nippel	Pressure tube nipple	Ниппель напорной трубы	028144
22	Sicherheitsventil 1,5 bar	Safety valve 1,5 bar	Предохранительный клапан 1,5 бар	036208
23	Kupferdichtung	Seal copper	Медное уплотнение	034407
24	Manometer	Pressure gauge	Манометр	028140
25	Verteilerstück	Distributor	Распределитель	040134
26	Nippel	Nipple	Ниппель	028142
27	Magnetventil kpl.	Solenoid valve cpl.	Соединение электромагнитного клапана	045889
27a	Magnetventils­pule	Coil solenoid valve	Обмотка электромагнитного клапана	045915
27b	Kabel mit Stecker	Cable with plug	Кабель со штекером	045964
28	Nippel	Nipple	Ниппель	034396
29	Primärluft­regler	Primary air regulator	Регулятор первичного воздуха	023626
30	Befestigungswinkel	Fastening angle	Крепежный уголок	040131
31	Flammenwächter	Photo-electric-cell	Фотоэлемент	040133
32	Differenzdruckwächter	Differential pressure switch	Дифференциальное реле давления	036447
33	Siliconschlauch	Silicon tube	Силиконовая трубка	004340
34	Anschlussstutzen	Connection	Соединитель	038348
35	Schauglas	Gauge glas	Указатель уровня	035536
36	Steckerteil 3-pol grün	Plug 3-pol green	3-полюсный штекер, зеленый	045891
37	Buchsenteil 3-pol. grün	Jack 3-pol. green	3-полюсный разъем, зеленый	045892
38	Buchsenteil 7-pol. Brenner	Jack 7-pol. Burner	7-полюсный разъем, горелка	025197
39	Stecker 7-pol. Brenner	Plug 7-pol. Burner	7-полюсный штекер, горелка	006605
40	Buchsenteil 3-pol. schwarz	Jack 3-pol. black	3-полюсный разъем, черный	006889
41	Stecker 3-pol.schwarz	Plug 3-pol.black	3-полюсный штекер, черный	006891
42	Ventilatorrad	Fan wheel	Колесный вентилятор	028239 028238
43	Einströmdüse	Inlet nozzle	Вход сопла	047563
44	Motor	Motor	Двигатель	028162-01
45	Kondensator	Capacitor	Конденсатор	035212-01
46	Kabeldurchführung	Cable passage	Кабельный лоток	034404
47	Kabelanschluss Zündtrafo	Connection Transformer	Соединение трансформатора	036472
48	Zündtrafo	Transformer	Трансформатор	026640
49	Socket für Ölfuerungsautomat	Socket for burner control	Разъем блока управления горелкой	006595
50	Ölfuerungsautomat	Burner control	Блок управления горелкой	006411
51	Ölleitung Öltank/Düsenstock	Oil pipe tank/nozzle connection	Маслопровод / Подключение сопла	028263
52	Ölleitung Öltank/Düsenstock	Oil pipe tank/nozzle connection	Маслопровод / Подключение сопла	028262

				KG/UB150 -04	KG/UB200 -04
53	Ölleitung Öltank/Düsenstock	Oil pipe tank/nozzle connection	Маслопровод / Подключение сопла	028261	
54	Überwurfmutter	Cup nut	Колпачковая гайка	038930	
55	Schneidring	Cutting ring	Врезное кольцо	038931	
56	Winkelverschraubung	Elbow union	Коленчатый патрубок	038929	
57	Verschraubung	Screwing	Винтовое соединение	034942	
58	Mutter	Nut	Гайка	038928	
59	Unterlegscheibe	Washer	Шайба	034407	
60	Ansaugrohr	Suction pipe	Всасывающая труба	3x 028154	
61	Brennertankdeckel	Burner tank lid	Крышка резервуара горелки	028152	
62	Fühlerhalter	Sensor holder	Держатель датчика	031264	
63	Brennertank	Burner tank	Резервуар горелки	028151	
64	Flexible Leitung	Flexible hose	Гибкий шланг	028156	
65	Heizschlange 1100 W	Heating coil 1100 W	Нагревательный элемент 1100 Вт	028153	
66	Dichtung für Heizspirale	Seal for heating coil	Уплотнение для нагревательного	028309	
67	Schwimmerschalter	Float switch	Поплавковый выключатель	030589	
68	Auffangschale	Overflow tank	Резервуар для слива лишней жидкости	028149	
69	Silikonstopfen	Threaded plug	Резьбовая пробка	038927	
70	Ablassventil	Draining valve	Сток	028150	
71	Dichtung	Seal	Уплотнение	034409	
72	Ablassstutzen	Darin tube	Сливная трубка	034811	
73	Relais	Relay	Реле	036469	
74	Adapter	Adapter	Адаптер	036468	
75	Sicherheitstemperaturbegrenzer	Overheat thermostat	Термостат для защиты от перегрева	036310	
76	Schaltgehäuseabdeckung	Control box lid	Крышка блока управления	028145	
77	Mikroschalter	Micro switch	Микровыключатель	006794	
78	Temperaturregler	Temperature regulator	Терморегулятор	036308	
79	Schwimmer	Float	Поплавок	028148	
80	Schaltgehäuse	Control box	Блок управления	042002	
81	Einstellknopf + Rosette	Setting knob + rosette	Установочная рукоятка + розетка	036309	
	ohne Zeichnung	without drawing	Без чертежа		
	Düsenstock kpl.	Nozzle connection	Соединение сопла	028256	
	Zubehör	Accessories	Аксессуары		
82	Schlauchleitung	Hose assembly	Шланг в сборе с соединениями	004020	
83	Einschraubstutzen	Screw-in gland	Ввинчивающийся сальник	004019	
84	Einschraubstutzen	Screw-in gland	Ввинчивающийся сальник	004021	
85	Rohrschelle	One-piece clip	Цельный зажим	003897	
86	Ölschlauch	Hose pour oil	Масляный шланг	022376	
87	Motor Förderaggregat	Motor feeding aggregat	Питатель, насос	005322 / 038687	
88	Pumpe Förderaggregat	Pump feeding aggregat	Питатель, двигатель	005328	
89	Übergangsstutzen	Transition piece	Переходник	003768	
90	Filter beheizt	Filter heated	Фильтр нагревателя	006711	
91	Filtereinsatz	Filter insert	Вставка фильтра	006909	
92	Heizpatrone	Heating cartridge	Патронный нагревательный элемент	006905	
90a	Filter unbeheizt	Filter unheated	Филтр, не подогревается	005943	
91a	Filtereinsatz	Filter insert	Сет фильтра	053692	
92a	Dichtungsset	Kit seal	Сет уплотнения	053691	
93	Winkel-Einschraubverschraubung	Threaded joint angle	Резьбовое угловое соединение	004018	
94	Tankdeckel + Ölfilterhalter	Tanklid + support oil filter	Заслонка резервуара + опора масляного		
95	Tankklappe	Tank flap	Сетчатый фильтр резервуара	002249	
96	Tanksieb	Tank strainer	Крышка резервуара	001460	
97	Gerätetank	Heater tank	Резервуар нагревателя		
98	Verschlusssschraube	Screw plug	Резьбовая пробка	003734	
99	Schwimmer	Float	Поплавок	022336	